



РЕКОРД! 62% ОТИДОХА ПРЕД УРНИТЕ 11 592 ЖИТЕЛИ НА ОБЩИНАТА ГЛАСУВАХА ЗА ПАРЛАМЕНТ



Близо 62 % от гласоподавателите в общината на 5 юли упражниха правото си на глас. 11 592 направиха своя избор за народни представители. Изненадващо на този вот е,

че избирателната активност в селата и града бе почти еднаква.

В общината няма населено място със 100% избирателна активност.

Най-ниска е избирателната активност в с.Потоп.

Изборният ден премина спокойно, без напрежение и сериозни инциденти.

РЕЗУЛТАТИТЕ

Крайните резултати от изборите в община Елин Пелин не се отличават съществено от цифрите в национален мащаб.

4983 гласуваха за ГЕРБ

С вота си на 5 юли жителите от общината направиха ГЕРБ първата политическа сила. За партията на Бойко Борисов са гласували 4983 избиратели или 43%. Внушителна е и подкрепата за мажоритарният кандидат на ГЕРБ – Емил Димитров. За него са гласували 4971 човека.

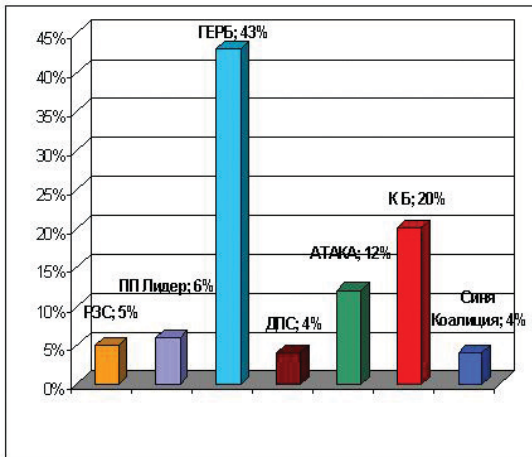
Втората политическа сила в общината е Коалиция за България,

която получи подкрепата на 2301 гласа.

По резултат на трето място се нарежда АТАКА с 1342 гласа.

Следват ПП Лидер с 752 гласа, РЗС – 558 гласа. За Синята коалиция са гласували 510 избиратели, следвано от ДПС – 477. В общината НДСВ има 221 гласа. От всичките 18 партии и коалиции, които участваха в изборите на опашката се наредиха: ПП „За Родната“ – 71 гласа за Българска лява коалиция, 12 – за СПС, 10 БНС – НД, ПП ДР България – 9 гласа, с по 5 гласа – социалдемократи и ППНСО и само с два гласа ПЛАМ и ОБП.

По Броя на пуснатите бюлетини ПП ГЕРБ печели във всички секции в града, само в три секции в селата – Чурек, 26 секция в с.Лесново и в с.Доганово, с минимална разлика води Коалиция за България.



В броя четете:

☑ Маскирани откраднаха пари за пенсии в с. Мусачево

на стр. 2

☑ Председателят на ОбС Елин Пелин – Емил Мишов – за състоянието на общинските дружества

на стр. 3

☑ Решаваме проблемите по съвест и съобразно закон - интервю с общ. съветник Н. Николов

на стр. 3

☑ Следвай упорито мечтите си... - интервю с Ралица Господинова

на стр. 4

☑ Производството, а не търговията трябва да бъде приоритет за икономиката на държавата - интервю с Дилияна Стоянова

на стр. 5

Общинските съветници решават

На 26.06.2009 бе проведено редовното заседание на ОбС-Елин Пелин. След приемането на дневния ред общинските съветници решава:

1. Общински съвет- Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.11 от ЗМСМА, във връзка с чл.21, ал.6 от ЗОС одобрява ПУП- ПРЗ на имот №203001 в землището на с.Равно поле, като частта от имота попадаща в улица бъде прехвърлена безвъзмездно на Община Елин Пелин.

2. Общински съвет- Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.11 от ЗМСМА, във връзка с чл.21, ал.6 от ЗОС одобрява ПУП- ПРЗ на имот №203004 в землището на с.Равно поле, като частта от имота в попадаща в улица бъде прехвърлена безвъзмездно на Община Елин Пелин.

3. Общински съвет- Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т. 6 от ЗМСМА взема решение:

- За увеличаване процента на пътните разходи за изплащане от община Елин Пелин от 85 % на 100 % на работещите в ОДЗ и ЦДГ на територията на Община Елин Пелин медицински сестри и лекари.

- Като средства, необходими за извършване на тези разходи, да бъдат за сметка на резерва на бюджета.

4. Общински съвет- Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.12 от ЗМСМА взема решение да приеме кандидатстване на Община Елин Пелин по програма: „ Българските библиотеки- място за достъп до информация и комуникация за всеки“.

⇒ на стр. 3

132 ГОДИНИ ОТ РОЖДЕНИЕТО НА КЛАСИКА НА БЪЛГАРСКАТА ЛИТЕРАТУРА, ПАТРОНА НА НАШИЯ ГРАД - ПИСАТЕЛЯТ ЕЛИН ПЕЛИН

НЕПРЕХОДНАТА ПРОЗА НА СЛАДКОДУМНИКА ОТ БАЙЛОВО

Винаги, когато пътят ме доведе към красивите средногорски хребети, сред които е гущено Байлово, все имам приятното усещане, че навсякъде витае духът на неговия велик син. Накъдето и да погледна – към Спасова могила, към Белчов валог, към Гьола на Андрешко..., сякаш отвсякъде надничат спомени за неповторимия поет на българското село и неговите герои.

Димитър Иванов, приел през 1897 г. песенното име Елин Пелин, остава в българската и световната литература като един от майсторите на разказа. Той е един от най-ярките представители на българската проза от края на 19-ти и началото на 20-ти век.

В най-хубавите си творби Елин Пелин изобразява селския живот. Възвеличаването на селския труд е основен мотив в най-хубавите му разкази и повести. Трудът – всеотдаден, честен, тежък – е най-висша добродетел на българския селянин. Редом с неговия висок морал, чувство за справедливост, за взаимопомощ, за творчество...

Силата и неповторимата индивидуалност на сладкодумния разказвач от Байлово се крие в неговото дълбоко проникновение в човешката душа, в свършената простота и чистота на изказа, в умението му да рисува ярки и пълнокръвни образи.

⇒ на стр. 2



Има думата общинският съветник

РЕШАВАМЕ ПРОБЛЕМИТЕ ПО СЪВЕСТИ И СЪОБРАЗНО ЗАКОНА



**adv. Николай Симеонов
Николов**

Живя в с. Равно поле. Женен съм, имам три деца – две момичета и едно момче. Завършил съм висшето си образование в УНСС – гр. София – право. Към настоящия момент работя като адвокат в гр. Елин Пелин. Преди това съм работил различни работи.

Кое Ви накара и от кога се занимавате с политиката?

По принцип винаги съм се интересувал какво се случва в страната. Никога не съм бил аполитичен. Винаги съм симпатизирал на дясната идея. Но никога не съм намирал достатъчен мотив да членувам в някоя партия. С политиката се занимавам от преди две – три години, с образуването на ПП ГЕРБ на местно ниво. Мотивът да стана член на ГЕРБ бе надеждата ми, че може да се постави едно ново начало на управлението както на об-

щината ни, така и на страната ни. Това, че в партията преобладаващо са нови лица, с които мислим по един начин.

Вашето мнение за работата на местния парламент?

Считам, че определено започваме да се справяме с нещата. Безспорно е, че в началото на мандата беше трудно, особено на нашата политическа група, защото до тогава не се бяхме занимавали с политика. Смятам, че сега нещата вървят много по-добре. Както ние от ПП ГЕРБ, така и останалите политиче-

ски съветници търсим формата на диалога и консенсуса, за решаване проблемите на общината. Това е видно и от последните решения на проведените сесии на ОбС. Аз винаги съм бил за тази форма на общуване, т. е. да се търси диалог. Конфронтацията не води до нищо добро, това обаче не значи, че на всяка цена безропотно трябва да приемеш чуждите мнения.

Водим се преди всичко при решенията си от обществен интерес.

Член сте на Комисията по „Инвестиции, управление и разпореждане с общинско имущество“, разкажете нещо повече за работата ѝ?

Това е най-натоварената комисия, като не омаловажавам работата на другите. Твърдя, че работата на комисията е отговорна и всеки един от членовете ѝ осъзнава това. И никога по никакъв начин не омаловажавам всеки един от материалите, постъпили в комисията. Тук намирам повод, да поздравя всички колеги от комисията за себеподдаването си в работата на същата.

Като председател на комисията „Ред и законност“ също смея да твърдя, че има една добра работна атмосфера. Колегите се отнасят отговорно към материалите, които постъпват в нея. Радостно е, че в тези две комисии не се водим от партийни пристрастия, те нямат никакъв пресвек, а се опитваме да решаваме проблемите, с които сме натоварени по съвест и съобразно закона.

Вашата кандидатура за депутат от 26 МИР беше предложена на общинско събрание на ГЕРБ и беше гласувана с най-голям брой гласове. След това на областно ниво получихте категорична подкрепа от цялата област. Кое според Вас изигра основна роля за подкрепата, която получихте?

Трудно ми е да си давам оценка. Лично аз не мога да преценя кое мое качество е провокирало хората да ми гласуват доверие. Благодаря на всички искрено за тази подкрепа. Това ще ме накара да работя още по-всестрайно за постигане целите, които сме си поставили.

Като член на ПП ГЕРБ и об-

щински съветник в ОбС Елин Пелин, очаквахте ли такъв висок резултат в изборите за народни представители?

Смятате ли, че ПП ГЕРБ ще оправдае надеждата на хората за справяне с икономическата и финансовата криза?

Лично аз бях убеден в победата на ПП ГЕРБ. Но да си призная не съм очаквал да получим такава внушителна подкрепа. Надявам се да оправдаем доверието, което получихме от хората. Убеден съм, че ПП ГЕРБ ще работи в тази насока. Осъзнавам отговорността си. Всички ние трябва да си дадем ясна сметка, че нещата не могат да се случат за един ден, предстоят ни много трудни дни. С усилията на всички можем да постигнем така желаната промяна. Трудно е за четири години да вдигнем страната на крака, но поне ще сложим основата за това. Убеден съм, че ако има ясни правила и закони, които важат за всички ще тръгнем по правилния път.

Вашият девиз?

Не обичам девизи.

Общинските съветници решават

⇨ от стр. 1

сва Кърнева.

- Утвърждава изготвената пазарна оценка от лицензиран оценител на имота посочен в т.1 във връзка с прекратяване на съсобственост с Община Елин Пелин в размер на 380,00 лв. /триста и осемдесет лева /

- Упълномощава Кмета на Община Елин Пелин да сключи договор за прекратяване на съсобственост за придаваемите 25 кв.м. към УПИ XV-258, кв.70 по плана на с.Лесново, община Елин Пелин по утвърдена оценка, изготвена от лицензиран оценител с Цветка Спасова Кърнева.

9. Общински съвет Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.8 от ЗМСМА, чл.36, ал.1, т.2 от ЗОС и чл.65, ал.1, т.1.3 от Наредба №4 на Общински съвет гр.Елин Пелин взема решение за прекратяване на съсобственост с Община Елин Пелин за 70 кв.м. от улица с о.т.91-, които се придават към УПИ IX-240, кв.44 по плана на с.Доганово, община Елин Пелин, област Софийска съгласно кадастрален и регулационен план, утвърден със заповед №0-302/1959 год. Собственик на УПИ IX-240, кв.44, с площ от 1182 кв.м. по плана на с.Доганово, област Софийска е жител на гр.София, съгласно нотариален акт № 147, том III, дело №491/2008 г. и нотариален акт №89, том IV, дело 689/1978 год.

- Утвърждава изготвената пазарна оценка от лицензиран оценител на имота посочен в т.1 във връзка с прекратяване на съсобственост с Община Елин Пелин в размер на 700,00 лв. /седемстотин лева /

- Упълномощава Кмета на Община Елин Пелин да сключи договор за прекратяване на съсобственост за придаваемите 70 кв.м. към УПИ IX-240, кв.44 по плана на с.Доганово, община Елин Пелин по утвърдена оценка, изготвена от лицензиран оценител с Татяна Иванова Йорданова.

8. Общински съвет Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.8 от ЗМСМА, чл.36, ал.1, т.2 от ЗОС и чл.65, ал.1, т.1.3 от Наредба №4 на Общински съвет гр.Елин Пелин взема решение за прекратяване на съсобственост с Община Елин Пелин за 25 кв.м. от улица с о.т.161-162, които се придават към УПИ XV-258, кв.70 по плана на с.Лесново, община Елин Пелин, област Софийска съгласно кадастрален и регулационен план, утвърден със заповед №0-197/1968 год. Собственик на УПИ XV-258 в кв.70, с площ от 1415 кв.м. по плана на с.Лесново, област Софийска, съгласно нотариален акт №82, том II, дело №244/2006 год. е Цветка Спа-

10. Общински съвет Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.8 от ЗМСМА утвърждава пазарни оценки във връзка с приключване на процедура на основание чл.35, ал.4 от Закона за общинската съсобственост и чл.56, ал.1 и ал.2 от Наредба №4 на Общински съвет Елин Пелин на следните недвижими имоти - частна общинска съсобственост, а именно:

- Полски път с площ от 0.555 дка с имотен №088131 – 19 430,00 лв.

- Полски път с площ от 0.088 дка.

с имотен №088134 – 3 080,00 лв.

Имотите са включени в ПУП – ПЗ за „Складова база“ на имоти с №№088139, №099131 и 088141 и парцеларен план /ПП/ по чл.110, ал.1, т.5 от ЗУТ за пътна техническа инфраструктура на части от имоти с №№088015, 088033, 088134, 088043, 088118, 088119 и 088110 в землището на гр.Елин Пелин, одобрени със Заповед №ТС-380/29.04.2009 год. на Кмета на Община Елин Пелин.

11. Общински съвет Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.8 от ЗМСМА утвърждава пазарна оценка във връзка с приключване на процедура на основание чл.35, ал.3 от Закона за общинската съсобственост и чл.59, ал.1 от Наредба №4 на Общински съвет Елин Пелин /продажба на земя частна общинска съсобственост на собственика на закононо построена върху нея сграда/ на недвижим имот - частна общинска съсобственост, представляващ: УПИ XIX за обществено обслужване в кв.23 с площ от 525 кв.м. /петстотин двадесет и пет кв.м./ по плана на гр.Елин Пелин, общ.Елин Пелин в размер на 53 140,00 лв. /петдесет и три хиляди, сто и четиридесет лева и 00ст./.

12. Общински съвет Елин Пелин на основание чл.21, ал.1, т.8 от ЗМСМА утвърждава пазарна оценка във връзка с приключване на процедура на основание чл.35, ал.3 от Закона за общинската съсобственост и чл.59, ал.1 от Наредба №4 на Общински съвет Елин Пелин /продажба на земя частна общинска съсобственост на собственика на закононо построена върху нея сграда/ на недвижим имот - частна общинска съсобственост, представляващ: УПИ XX за обществено обслужване в кв.23 с площ от 128 кв.м. /сто двадесет и осем кв.м./ по плана на гр.Елин Пелин, общ. Елин Пелин в размер на 13 000,00 лв. /тринадесет хиляди лева и 00ст./.

Четете Решенията на сайта на община Елин Пелин: www.elinpelin.org

На вниманието на гражданите!

Одобрете молби за предоставяне на еднократни, безвъзмездни финансови помощи в полза на физически лица от бюджета на община Елин Пелин се изплащат не по рано от 1 месец след вземане на решението от общински съвет Елин Пелин.

Председателят на ОбС Елин Пелин – Емил Мишов – за състоянието на общинските дружества



Уважаеми жители на община Елин Пелин,

На 21.07.2009 г. Общински съвет Елин Пелин проведе общи събрания на общинските търговски дружества, 100 % съсобственост на община Елин Пелин. Това са „Медицински център – 1 Елин Пелин“ ЕООД, с управител д-р Емилия Чорбаджийска, „Многопрофилна болница за активно лечение- Елин Пелин“ ЕООД, с управител д-р Мая Луканова, „Синанец“ ЕООД, с управител г-н Милко Маринов и „Газо – енергийно дружество Елин Пелин“ ЕООД, с управител инж. Иван Кокалов.

Редът за провеждане на общите събрания е съгласно Търговския закон, Правилника за упражняване на правата на съсобственост на общинският съвет в общинските фирми и ЗМСМА.

На проведените събрания управителите на дружествата изнесоха доклади за дейността на същите и запознаха общинските съветници с финансовите резултати за 2008 г. Финансовите ни резултати са положителни. Дейността на дружествата е разнородна. Медицинският център и Многопрофилната болница естествено имат силен социален елемент – здравето на хората на нашата община. Докладите на д-р Луканова и д-р Чорбаджийска акцентираха за нуждата от осъвременяване на медицинската техника, с която се обслужват пациентите, за да могат да предоставят по-добри здравни услуги. Отчете се също така и голямата помощ на общината за поемането на текущата издръжка за газ, ток, вода и храна в рамките на 100000 лв. Незапределената печалба на двете дружества от предходни години беше раз-

пределена за покриване на загубите и остатъкът от печалбата бе оставен в дружествата за закупуване на медицинска техника и оборудване.

„Синанец“ ЕООД развива основна дейност чрез отдаване на помещения под наем, освен това чрез спечелване на обществени поръчки от общината в сферата на строителството и зареждането на социалните заведения на общината, с храни допълва дейността си и показва добър финансов резултат, като незапределената печалба от дейността му възлиза на 85000 лв. При това дружество се наложи изменение на Устава, за да може да отговаря на съвременните изисквания на Търговския закон. Решението за разпределение на печалбата, ще се вземе на извънредно общо събрание през месец октомври.

Газовото дружество също показва добри финансови показатели. Печалбата за 2008г. е в размер на 140000 лв. Неговата дейност основно е от продажбата на газ на крайни потребители и управлението на газопроводната мрежа. Дружеството до 2008г. беше със смесено участие, но след изкупуване на дяловете на съсобственика е 100% общинска съсобственост. Разпределението на печалбата ще се извърши на извънредно общо събрание през месец октомври. Продължен беше договора на управителя на дружеството за срок от 3 години. Като проблем, който седи пред дружеството е загрудненото събрание на част от задължените от абонатите, като на част от тях е прекратено газоподобаването.

Общинският съвет, в качеството му на собственик на общинските фирми взе решение за провеждане на извънредни общи събрания на дружествата на 01.10.2009г., на които управителите да направят отчет за шестмесечното на 2009г. и да предложат мерки за справяне с неблагоприятни последици за дружествата настъпващи от глобалната криза. Това решение беше необходимо, защото на всички ни е ясно, че нашата община е част от глобалният свят и кризата няма да ни подмине. А още повече, че общинските съветници и Кмета на Община Елин Пелин трябва своевременно да бъдат информирани за състоянието на общинските дружества.

СЛЕДВАЙ УПОРИТО МЕЧТИТЕ СИ

20 годишната студентка Ралица Господинова в Missouri Valley College, САЩ пред вестник „Елин Пелин днес“



Р а л и ц а Господинова е родена в град София през 1988 год. Родителите са й от с.Равно поле. От първи до седми клас учи в 112 СОУ “Стоян Заимов”, гр. София. Завършва средно образование в 95 СОУ “Иван Шишманов”, гр. София през 2007 година. Същата година заминава за Щатите като студентка в Missouri Valley College, MO.

Кога и защо предпочете да учи в САЩ?

До колкото си спомням бях 11-ти клас и горе долу се бях насочила към подготовка за кандидатстване по журналистика. Учителиката ми по литература много ме насърчаваше в тази насока. По това време усилно се занимавах и с футбол, ходех на тренировки на НСА- почти всеки ден след училище. Искахе ми се бъдещето ми да е свързано и с двете в най-голяма степен. Идеята за САЩ се роди на едно събиране, където семейна позната ми разказа как брат й е в Щатите, където учи и играе футбол. Казах си: “Ето това е!”, какво по-добро от това да униш и тренираш на едно и също място. Поинтересувах се малко повече за начина на кандидатстване и се заех да осъществявам мечтата си.

Възниква в кое учебно заведение учи, каква специалност и от колко време си там?

Не измених на учителката си по литература и на себе си и в момента специалността ми е “Масови комуникации – журналистика”. Майка ми също е много доволна от това, защото на времето и тя е харесвала журналистиката.

Името на учебното заведение е Missouri Valley College, намира се в централната част на САЩ, в щата Мисури. Там съм вече две години, за които успях да си извоювам редакторското място във училищния вестник. От една го-

дина пиша за него и за мен е чест, че ми предложиха, тъй като рядко се случва на второкурсник да стане редактор.

За младата ни аудитория ще бъде интересно да научи откъде научи за този колеж и как се кандидатства?

При мен най-важното беше да мога да играя футбол, там където отида. За целта, трябваше да се свържа лично с треньора в даден колеж, за да ме одобри и да преговаряме за стипендия. Обучението там е почти немислимо без такава, защото цифрите са доста големи. За целта се подготвя кратко 5-7мин. видео със извадки от мачове или тренировки, което да изпратя по пощата или Интернет до треньорите. Аз използвах имейл за връзка с тях, който се набавя от електронната страница на даденото учебно заведение. Освен спортна, може да се кандидатства и за академична стипендия, която зависи от успеха в дипломата.

Писах може би на около 25 колежа.

След като треньора ме одобри и се договорихме за стипендията, която може да ми отпусне, за да играя за него следва изпращане на ред документи – най-вече оценки от училище, сертификати за владеене на езика, от рода на TOEFL и SAT.

След като установиха, че съм с оценки по критериите на колежа, може да се каже, че бях приета.



Със студенти от Африка и Бахамите

Процесът изглежда и е доста дълъг, но не е неизпълним. Важното е да се прецени времето, необходимо за набавяне на документи от различните институции, явяване на изпит за взимане на езиков сертификат и т.н.

Как успяваш да се справиш сама в чужда страна, далеч си от родителите си? Трудно ли е за чужденците?

Ще излъжа, ако кажа че е лесно. Когато тръгнах 2007 не съм си го помисляла дори и за миг. Това беше първото ми пътуване извън страната съвсем сама, да не говорим, че никога преди това не се бях качвала на самолет, а ми предстояха три полета, един от които осем-часов над океана. И си знаех, че това е само началото. Първият семестър беше смесица от ужас, интерес, много съзли и много нови преживявания. Най-страшни са първите пъти, когато попаднеш в ситуация, в която ако си вкъщи някой ще те прегърне и ще ти каже, че всичко ще бъде наред, а вместо това си сам, на 10 000 км. от себе си, от човека, който си и от мястото, където знаеш че нищо не може да е толкова лошо. Но с времето се свиква. Намираш приятели, които се превръщат в твоето семейство, докато си далеч от своето. Хора, на които вярваш, просто защото имаш нужда от някой, с който да споделяш тревоги и радости.

Има ли много студенти, чужденци, като теб?

В моя колеж има студенти от над 60 държави. Невероятно е изживяването да се сблъскаш със толкова много различни култури. Ставаш различен човек, по-богат, по-отворен към света около теб. Всички са страхотни, много дружелюбни и весели. Мога да кажа, че имам приятели от цял свят вече, както европейци, така и от Африка, Азия и Северна и Южна Америка. Страхотно е и дори ми дава възможността да пътувам повече и да посещавам съученици.

Как се отнасят домакините към хората от други страни?

Не мога да кажа, че не са гостоприемни. Както навсякъде и там хора всякакви, сблъскала съм се със страхотни хора, както и с не толкова добри. Но в по-голямата си част са доста земни, показват голям интерес към нас и нашия произход, разпитват ни много и понякога дори ни карат да се смеем с някои от въпросите, които ни задават. Някои дори ни приемат като едни от тях, казват че те са нация състояща се от сбор от нациите по цял свят и приемат всички като равни. Но са страшно различни от нас, сякаш са цял един друг свят.

Това е страната на неограничените възможности, поне така се твърди. Твоите наблюдения, трудно ли се усива те мит ли е т.нар „американска мечта“

За времето през което съм била там ми е направило впечатление, че трудът се оценява страшно много. Вършиш ли си работата, съвестен ли си и отговорен винаги ще има кой да го оцени и възнагради. “Американската мечта” е може би мит за страни като нашите, където „кой познаваш“ е по-важно от това какво можеш и с колко сърце си вършиш задълженията.

Имаш и допълнителни занимания? Как успяваш да ги съче-

таваш с училището?

Ами стига да си разчетеш правилно времето и да следваш темпото няма никакви проблеми. Все пак 80% от студентите там сме спортисти.

Редактор си и на вестника на колежа, както спомена по-горе. Това е голяма чест и признание за един студент – чужденец. Как успя?

Никога не съм се целила в редакторското място първо заради факта, че съм чужденка и второ, защото е доста рано, все пак токущо завърших втори курс. Но се радвам много, че стигнах до там. Както казах, пиша за вестника от една година и то доста упорито, и все пак се намери кой да го оцени.

Как протича един твой ден?

Всичко до голяма степен се контролира от графика ми покрай футбола. Денят ми започва към осем часа като училищните ми задължения са до към 14 часа. Имам около час почивка и отивам на тренировка. След тренировка вечеряме и остава времето за писане на домашни и време за приятели. Понякога имаме мачове, за които пътуваме по 4-5 часа което означава, че отива целият ден в път. Два пъти на месец ми се налага да отделим повече време за да слобя



С приятели от Бразилиа, Бахамите, Ирландия, Испания, Германия, САЩ и Индия

кото една седмица учене на целия материал преди сесията.

Какви са облекченията, които САЩ предлага на хората, които искат да учат?

Всякакви стипендии се предлагат на хората, които искат да учат. Национални, щатски, регионални, местни, и най-вече спортни. САЩ е една от малкото страни, които предлагат спорта като разменна монета за образование. Това се оказва обаче доста сполучливо. Именно това е примамливият факт и за чужденците там. Една от моите статии бе именно за това – какво кара германци, англичани, испанци и други народности, които се славят с безупречна образователна система да се учат в Щатите. Почти на всички отговорът е един – възможността да продължат да се занимават със любимия спорт докато учат. Трудно е да изоставиш спорт с който си се занимавал 12 години, но ако си в Германия или Англия нямаш друг начин, ако решиш да влезеш в университет.

А пък за някои американците спортът е и единственият шанс за прием в университета.

Студентите в Америка рабо-

вестника и тогава е малко по-натоварено.

Различава ли се нашата образователна система от американската? Кое е положителното в нея?

Наблюденията ми за българската образователна система на университетско ниво са главно от съучениците ми. От моя гледна точка в България се набляга на многото теоретични знания, но практиката е слаба. В Щатите практиката е неизменна част от образователния процес, в зависимост от специалността. Аз мога да дам пример с моята специалност – имаме собствено радио, телевизия и вестник, в които студентите са задължени да сътрудничат всеки ден. Аз заснех също собствен осемминутен документален филм миналият семестър. Да не говорим колко публикувани статии имам за една година. Много ще се радвам, ако второкурсник тук има същото количество завършен материал, колкото един там.

Отделно, ако тук дали си минал зависи само от един общоващ изпит накрая, то там си все едно на училище със задължително присъствие всеки ден и събиране на точки от изпити след всеки взет материал, което според мен остава по-трайни знания, откол-

тият ли, за да се издържат?

Някои работят, други - не. Държавата им може да си позволи да инвестира в тях, като им заплаща образованието под формата на кредит, а те когато почнат да работят и връщат парите.

Твоите планове в бъдеще? Ще се върнеш ли?

Това е може би най-задаваният ми въпрос. Да ви кажа, всичко си зависи от ситуацията. За времето, което ми остава за да завърша образованието си мога да се случат толкова много неща. Ако в дадения момент ми се отвори добра възможност трябва да съм луда да я изпусна, както и ако я няма да си губя времето да я чакам на неподходящото място. Аз вярвам в съдбата и в късмета си, защото все пак заради тях съм това което съм.

Какво друго освен знания ти дава обучението в Щатите?

Най-вече самостоятелност. Приятелите от цял свят, възможността да се сблъскам с различни култури, което ми дава по-голяма възможност да оценя своята собственост. Както и колко са важни семейството и близките хора в живота ми.

ПРОИЗВОДСТВОТО, А НЕ ТЪРГОВИЯТА ТРЯБВА ДА БЪДЕ ПРИОРИТЕТ В ИКОНОМИКАТА НА ДЪРЖАВАТА



**Дилана Димитрова
Стоянова
мениджър на фирма
„Даним - 96“ ЕООД**

На 25 години, завършила „Психология“ в Нов Български Университет, в момента следва второ висше образование - магистърска степен в Университет по Хранителни Технологии (УХТ) – гр. Пловдив със специалност „Технология на млякото и млечните продукти“.

„Даним - 96“ ЕООД е основана през 1996 година. Офисът и производствената база се намират в гр. Елин Пелин. Дейността на фирмата е производство на мляко и млечни продукти като: българско кисело мляко от краве и овче мляко, айран, пастеризирано краве мляко, извара и кашкавал.

Разкажете нещо повече за дейността и развитието на фирмата?

При вземането на решение за започване на частния ни бизнес се ориентирахме към производството, а не към търговията, тъй като смятаме, че това трябва да бъде приоритет в икономиката на държавата. Първоначално производственият цех го изградихме със собствени средства непосредствено до домът ни с всички документи разрешаващи производството на кисело мляко. След като излязоха нови нормативни документи касаещи изискванията, на които трябва да отговарят производствените предприятия за хранителна промишленост, ни стана ясно, че в този си вид предприятието не може да съществува. Тъй като едно от най-важните изисквания за предприятия от този тип е да бъдат извън на-

селените места, ние закупихме терен в промишлената зона на града. Кандидатствахме с проект за изграждане на първият етап от предприятието – цех за производство на кисело мляко – пред ДФ „Земеделие“ – агенция САПАРД. Това беше първият проект в България одобрен за изграждане на малко предприятие по мяржа 3, с което се гордеем, защото сме първите. Новото предприятие започна производствения си дейност в края на 2004 година. За да увеличим асортимента на предлаганите продукти, през 2006 година отново кандидатствахме с проект пред ДФ „Земеделие“ за изграждане на втори етап, а именно „Цех за производство на кашкавал“. Проектът беше одобрен и през 2007 година изграден.

Двата цеха са изградени в съответствие със съвременните изисквания и с помощта на европейската програма за подпомагане на селскостопанските райони - „САПАРД“ и е единственото в района одобрено за търговия със страните от ЕС. Реализирането на проектите е осъществено изцяло с кредитиране.

За добрия производствен процес фирмата разполага с внедрена систе-

мативността и правилното, стриктно и компетентно изпълнение на отделните технологични операции.

Ние получаваме ли такава суровина?

Рядко. Нашата фирма изкупува суровина от 6 млекосъбирателни пункта, ферми и малки семейни стопанства. Някои от фермите отговарят на европейските критерии, но повечето производители на мляко са изправени пред тежката съдба, ако не се намеси държавата да се ликвидира дейността им. Повечето от фермерите не полагат достатъчно грижи за хигиената при добиването и съхранението на млякото. Под хигиенни качества на суровото мляко се разбира общия брой микроорганизми (ОБМ) и общ брой суматични клетки (ОБСК).

Според нас, за да не стигне до там трябва да се удължи gratuitния период по отношение на изискванията за сграден фонд и оборудване на фермите, както и по отношение на броя на отглежданите животни в населените места. Трябва също така да се приеме работеща стратегия за развитието на животновъдството с осигуряване на значителен финансов ресурс до който фермите да имат лекчен достъп. Ние самите сме минали по пътя за подпомагане на селскостопанските райони чрез програма „САПАРД“ и знаем с какви трудности се срещат хората, за да бъдат одобрени техните проекти. В модерните общества държавата поема гаранциите и субсидира животновъдството, защото то е един от най-чувствителните сектори. Дават се преференциални кредити за фермите с 15 – 20 годишен период за погасяване, като след определени срокове държавния бюджет поема изплащането на кредита. Как иначе да си обясним вноса на мляко от страни членки на ЕС на цена 0,30 – 0,40 лв./л. франко – млекопереработателно предприятие.

Фирма „Даним“ работи само с български лиофилизирани стартерни култури (закваски) *Lactobacillus bulgaricus* и *Streptococcus thermophilus* с изолирани уникални щамове млечнокисели бактерии, които се съхраняват в замразено и лиофилизирано състояние.

Как гледате на коментарите за качеството на българското кисело мляко?

Истинското кисело мляко отделя малко вода. Ако гребнеш с лъжица от него, на другия ден на това място ще има отделен цвек. Много от млеката в момента не го отделят, което говори за добавка на пълнители. Част от потребителите си мислят, че това е чудесно – значи млякото е качествено. А то подсказва точно обратното. Другият индикатор е срокът на годност. Шош млякото трае повече, много е вероятно в него да няма живи бактерии. Лактобацилулс бул-

гарикус доказано забавя старенето на организма, подобрява вътрешната система, пази от алергии и др. Всички здравословни ефекти на бактерията са доказани и описани в научни трудове, вкл. от носител на Нобелова награда Иля Мечников. На него дължим откритието (което е било актуално за 1908 година, но днес вече звучи като мит), че българите живеят до 100 години, благодарение на редовната употреба на кисело мляко.

Днешните супермаркети не искат да продават кисело мляко, което се разваля бързо, защото трябва да бракуват количества от него. По тази причина повечето от производителите правят продукт, който да трае повече. Колкото по-малко живи бактерии на киселото мляко, толкова по-голяма е неговата трайност.

Производители на млечни продукти често ползват растителни мазнини, желатин и други добавки, за да компенсират недостатъчното добро качество на млякото. Растителната мазнина е лош елемент и не трябва да се допуска в производството на млечни продукти.

Какъв е пътят на успеха в едно такова сложно производство?

Младите хора трябва да бъдат по-адаптивни, по-амбициозни, да знаят от къде идват и накъде отиват. Пътят на успеха в едно такова предприятие е да имаш уменията да съчетаваш комбинацията от качествен продукт, който задоволява капризите на потребителя и добри пазарни цени. Пазарните изисквания на потребителя се менят спрямо ев-

ропейския внос, който залива нашия пазар. Нашата цел е да се опитаме да покречим на това доминиране чрез качеството и да се адаптираме към новите изисквания и капризи на обществото. Нововъведенията в едно такова сложно производство са част от нашето умение да останем гъвкави спрямо пазарните изисквания, което е пътя на успеха.

Производителите на мляко по-стojно недоволстват. Какъв е пътят за успокояване на натрупаното напрежение в бранша?

Производителите имат право да не доволстват основно от изкупуватата цена, но къде е нашата вина след като хранителните вериги „извиват ръцете на производителите“ с ниски доставни цени. Тук е мястото на държавата да субсидира производството на сурово мляко, а не тези проблеми да стоят за решение между производителите и преработвателите. Нещата в млечното говедовъдство са трагични.

Производството на качествено мляко е изключително скъпа работа с огромен риск. Килограм концентриран фураж струва повече отколкото 1 литър мляко.

Как се отразява световната финансово криза на бизнеса Ви?

Икономическата криза, в която се намира страната се отразява и на нашата фирма. Потреблението на млечни продукти в сравнение с минали години е спаднало значително. Лихвите по обслужване на кредита се увеличиха с 3 – 4 пункта в сравнение с момента, в който сключихме договор за кредитиране с банката. В предпри-



ятието работят 10 човека и нашето желание е да няма съкращения и да няма намаляване на работната заплата. Това съответно се отразява и неблагоприятно на икономиката на предприятието. Да се надяваме, че с идването на новото управление на власт, ще се обърне повече внимание на фермерите. От производството на качествената суровина зависи качеството и на млечните продукти предлагани на пазара от млекопереработателите.

Срещате ли подкрепа и разбиране от страна на държавните органи?

От общинското ръководство винаги сме срещали разбиране и подкрепа за реализация на нашите проекти. На фона на тази криза за да се намалят производствените разходи от голямо значение за нас е газификацията на предприятието, за което сме депозирали заявление в газовото дружество на града преди 2 години. Искрено се надяваме, че скоро това ще бъде факт.

Планирате ли предлагането на нови продукти на пазара?

В проекта за изграждане на цеха за производство на кашкавал за заложени и изградени помещения за производство на топени и пушени сирена и извара с хладилни камери към тях. За да влязат в експлоатация остава сама да се достави технологичното оборудване, което е въпрос на време.

Как виждате развитието на ишия бранш?

В района и в страната има такива предприятия които не инвестират нито лев за покриване на санитарно – хигиенните изисквания, за да отговорят на изискванията на ЕС. Произвеждат се нелегално млечни продукти, което е много сериозно нарушение на закона за производство на храни и строго наказуемо. Интересен би бил въпросът как и къде се реализира тази продукция?

Изкупува се суровина с автомобили без съответните санитарни разрешителни от хора, които нямат разрешително удостоверение за изкупуване на сурово мляко. Част от това мляко се реализира по тротоарите в София, без всякакъв контрол и сертификат за качество на суровината. Този факт ни поставя в крайно неравносложно положение пред тези предприятия ако може изобщо да се наречат такива. При този начин на изкупуване на суровина е почти невъзможно да се контролира качеството на млякото, тъй като голяма част от фермерите предпочитат да го предават там, където няма контрол.

Ние нямаме нищо против това, всеки да произвежда и преработва, но нека правилата да бъдат еднакви за всички.



ма за безопасност на храните, разработена и внедрена система за самоконтрол НАССР. На лице е добро технологично оборудване доставено от реномирани фирми производителки. Екипът на фирмата е формиран от квалифицирани производствени специалисти с дългогодишен опит в областта на млечната промишленост.

Българското кисело мляко е уникален световноизвестен млечнокисел продукт. Затова фирмата е набелязала на производството на млечни продукти от българско краве и овче мляко без консерванти, без растителни мазнини, без концентрати. Работим с български стартерни култури (закваски) *Lactobacillus bulgaricus* (Лактобацилулс булгарикус) и *Streptococcus thermophilus* (Стрептококус термофилус).

Производството и качеството на продуктите са в съгласие със съвре-

менните стандарти и под строг хигиенен, микробиологичен и технологичен контрол.

Как гарантирате доброто качество на продукта си?

Оригиналното българско кисело мляко, чието име трябва да се съхранява, се получава по промишлена технология, изградена след продължителни и проверени в практиката проучвания на домашно приготвения традиционен български продукт.

Млякото (овче, краве) трябва да бъде получено от здрави, пълноценно хранени животни, при спазване на всички хигиенни изисквания. То не трябва да съдържа следи от антибиотици, консерванти, остатъци от миещи и дезинфекционни средства, трябва да е с нормална киселинност и състав.

На първо по важност място за качеството на млечните продукти стои

ПЪТЯТ НА "ЯБЪЛКАТА ЗЛАТНА" - ВДЪХНОВЕНИЕ И НАСТРОЕНИЕ



Дори и да обиколим света
в търсене на красотата
не я ли носим в нас,
не ще я открием.
Ралф Елмърسن

СОУ "Васил Левски" град Елин Пелин реализира творческия си дух чрез ученици, участващи в защитен от училището проект по програма ФАР „Подобряване на състоянието и интеграцията на малцинствени групи в неравностойно положение със специален фокус към ромите“.

Пътят, извървян от участниците беше наситен с вдъхновение и настроение, защото "арт-юрите" усетиха вкуса на успеха, постигнат чрез много труд, всеотдайност и разбиране.

В същността си проектът беше интеграционен, но учителите, работещи по него заложили на максимата, че животът не е детерминираност, а любопитство и чрез позитивизъм поведоха момчетата и момичетата по път, повлиян от максимите:

"Човечен си, ако обичаш хората, мъдър си, ако ги познаваш" и "Живей от любопитството, за да видиш какво ще се случи утре".

Началото бе поставено на 16.05.2009г., когато участниците в спектакъла изнасяха съученици, родители и гости в салона на чита-

лище „Елин Пелин“, за да кажат: "Не на агресията!".

Приети с овации, продължихме по пътя към старата столица В.Търново за участие в VI-ти детски ромски фестивал „Отворено сърце“ – 30-31.05.2009г., където талантливите впечатлиха с емоционалното си изпълнение връстници и гости на фестивала.

Талантливите ученици осъзнаха, че "Усърдието е майка на успеха", както твърди Сервантес и с "дух и криле" продължиха по звездния път на изявиите.

На 17. 06.2009г. бяха поканени на заключителната конференция по проект „Техническа помощ при изпълнението на компонент



Заповядайте в механа "Шопска среща", с. Равно поле, ул. „Геренска“ № 1, където ще имате възможност да се откъснете от забързаното ежедневието потопявайки се в уникална битова обстановка и да се насладите на истинско кулинарно пътешествие през българската кухня.

Работим за Вас:
11.30 – 23.00 часа

Почивен ден: Неделя

Механа „Шопска среща“, с. Равно поле, набира персонал за работа в кухня!

Тел. за контакт:
0887046186



ДИРЕКЦИЯ „СОЦИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ“ СЪОБЩАВА

От 1 юли 2009 г. Дирекция „Социално подпомагане“ започна приема на молби – декларации за получаване на целева помощ за отопление. Помощта ще се предоставя авансово и еднократно за целият отоплителен сезон (1 ноември – 31 март), независимо от вида на ползваното отопление и ще бъде

в размер на 276,15 лв. Помощта ще се превежда по банков път в посочена от лицата сметка.

Публикуваме таблицата за достъп до целева помощ за отопление за отоплителен сезон 2009 – 2010 г.

Срокът за подаване на молби – декларации е 31.10.2009 г.

ДМДО по Наредба №РД 07-5/16.05.2008г. за условията и реда за отпускане на целева помощ за отопление за отоплителен сезон 2009-2010г.

Целеви групи съгласно чл.2, ал. 3 от Наредбата	ГМД	%	ДМДО
За лице, живеещо само	65	210	136.50
За лице с трайно намалена работоспособност 50 на сто или над 50 на сто, живеещо само	65	249.6	162.24
За дете сирак	65	196.8	127.92
За самотен родител с дете до 18-г. възраст, в ако учи - до придобиване на средно или професионално образование, но не повече от 20-годишна възраст	65	249.6	162.24
За всеки един от съвместно живеещи съпрузи	65	144	93.60
За дете от 0- до 18-годишна възраст, в ако учи - до придобиване на средно или професионално образование, но не повече от 20-годишна възраст	65	157.2	102.18
За дете с трайно увреждане	65	196.8	127.92
За лице, съжителстващо с друго лице (лица) или семейство	65	201.6	131.04
За бременни жени 45 дни преди раждане	65	183.6	119.34
За родител, полагащ грижи за дете до 3-г. възраст	65	183.6	119.34
За лице на възраст над 70 г.	65	183.6	119.34
За лице на възраст над 65 г., живеещо само	65	274.8	178.62
За лице на възраст над 75 г., живеещо само	65	288	187.20
За лице с трайно намалена работоспособност 50 на сто или над 50 на сто	65	183.6	119.34
За лице с трайно намалена работоспособност 70 на сто или над 70 на сто	65	223.2	145.08
За лице с трайно намалена работоспособност 90 на сто или над 90 на сто	65	274.8	178.62

ГДМ е гарантиран минимален доход,

ДМДО е диференциран минимален доход за отопление.

Работно време на Консултативния кабинет за социална превенция:

Приемно време на обществените възпитатели:

Понеделник – 16.00 – 17.00 ч.

Вторник - 14.00 – 15.00 ч.

Петък – 14.00 – 15.00 ч.

Приемно време психолог:

Сряда – 16.00 – 17.00 ч.

Четвъртък – 14.00 – 15.00 ч.

Приемно време логопед:

Сряда – 15.00 – 16.00 ч.

Петък – 16.00 – 17.00 ч.

Приемни дни - Инспектор ДПС при РПУ Елин Пелин:

Вторник от 10.00 – 12.00 ч.

Четвъртък от 15.00 – 17.00 ч.

Горещ телефон за връзка и допълнителна информация е 0893441472.

Фирма „БЕНДИДА 99“ ООД търси да назначи мъж с техническо образование за работа с машина за снарядяване на ловни боеприпаси!

С предимство са живущите в района на община Елин Пелин!

За контакти и информация:

GSM: 0888992123

0888925327

Продавам двустаен апартамент на гара Елин Пелин.

За контакт:

GSM: 0893441474

САМОДЕЙЦИТЕ ОТ ЧИТАЛИЩЕ „ИВАН ВАЗОВ“ С НАГРАДИ ОТ МЕЖДУНАРОДЕН ФOLKLOREN ФЕСТИВАЛ „ПАУТАЛИЯ 2009“



От 2-ри до 4 -ти юли в де Третият международен фолклорен фестивал "ПА-

УТАЛИЯ 2009". При над 2000 участника, голяма конкуренция и реномирано жури, се откриха изпълненията на женската фолклорна група при читалище „Иван Вазов“ - с. Нови хан и индивидуалните изпълнения на Вероника Георгиева и Николина Пенкова. Песните, които изпяха предизвикаха възхищението на публиката. Участниците бяха отличени, не само с грамоти за отлично представяне, но и с най-важното - бурните аплодисменти на публиката.

СОЦИАЛНАТА ПОЛИТИКА НА ОБЩИНА ЕЛИН ПЕЛИН-ГРИЖА ЗА ВЪЗРАСТНИТЕ ХОРА



Съвременното общество все по-ясно осъзнава своята ангажираност и отговорност към старите хора и инвалидите. Все по-рядко си задаваме въпроса: Какъв е техния брой и какво е тяхното ежедневие? Радостна съм да отбележа, че вече втори месец функционира Дневен център за възрастни хора в пенсионна възраст с. Голема Раковица.

Екипът на на центъра с актив-

но съдействие на Община Елин Пелин и финансовата подкрепа по програма ФАР се грижи за социалната, медицинската и трудовата рехабилитация на възрастните хора. След тези основни видове рехабилитация инфилтрирано в тях или като самостоятелни се подреждат психологическата и икономическата рехабилитация.

Тук потребителите на социал-

на услуга са ангажирани с изпълнението на различни дейности - трудо-терапевтични, образователни, спортно-туристически, музикотерапевтични и др.

От ръцете "на баба" се приготвят различни кулинарни вкусоти, автентични плетива и ръкоделия. Групата на градинарите грижливо обработва цветните лехи и зелените площи в двора. Планинарите обичат разходките, берат билки и изработват икебани от свежи цветя.

С интерес се приемат здравни беседи и лекарски съвети на д-р Петров.

Възрастните активно се включват и в рехабилитационните дейности, съобразно хроничните им заболявания.

Преобладаваща част от потребителите са със сърдечно-съдови и белодробни заболявания, както и заболявания на опорно-двигателния апарат, затова чистия планински въздух и лечубната физкултура се отразяват благоприятно върху хроничните им заболявания.

Екскурзията до възрожденския град Копривщица на 24.07.09г.

БЛАГОДАРСТВЕНО ПИСМО

Уважаема, госпожо Георгиева,
Уважаеми, господин Мишов,

За първи път след демократичните промени в България след 1989г., ръководството на общината в лицето на Кмета - госпожа Галя Георгиева и председателя на Общинския съвет - господин Емил Мишов, полага подобаващи грижи за развитието на културата и цялата духовна област в Елинпелинска община.

Тези грижи чувстваме особено осезателно и ние, литературните творци от района, обединени в малко литературно общество „Димчо Дебелянов“.

Израз на Вашето внимание беше отпускането на финансови средства за издаване на поредния четвърти брой на литературния сборник „Светлини“. Книгата вече пътува към читателите.

На своето редовно общо събрание, проведено на 26.07.2009 г., литературното общество единодушно реши да Ви изкажем писмено нашата голяма благодарност за всестранината подкрепа, която ни оказвате.

Още веднъж, госпожо Георгиева и господин Мишов, приемете нашата искрена благодарност!

С уважение:

Членовете на литературно общество „Д. Дебелянов“

До г-жа Галя Георгиева
Кмет на Община Елин Пелин,
До г-н Емил Мишов
Председател на Обс. Елин Пелин

активност и дори върху продължителността на живота.

Задачата на персонала на ДЦВХПВ е да осигури щастливи старини на потребителите, тъй като същността на старостта не е толкова във физиологията, а в психиката.

Нашият екип работи с желание и увереност, трудът ни е социално ангажиращ и въпреки, че можем да осигурим достойни старини на възрастните хора от Община Елин Пелин.

Петя Тодорова-управител на ДЦВХПВ с. Г. Раковица

Поздравителен адрес

През месец юли празнувахме рождените дни на Лилия Станкова, Иванка Лалева, Милка Добрева, Мирка Веселинова, Стоянка Генева, Стойка Ценова, Тони Петров, Иван Стойчков.

Екипът на Дневния център за възрастни хора им пожелава във възрастта на мъдростта много здраве, бодр дух, весело настроение и активно дълголетие!

КРАЕЗНАНИЕ

На 40-ия ден от Възкресението, Христос се явил при учениците си и заедно с Бялоридице се изкачил на Елеонския хълм край Йерусалим. Оттук се възнесъл на небето. Според народното вярване, от Великден до Спасовден мъртвите са на земята, а на самия Спасовден Христос с камшик ги прибирал в небесата.

Затова срещу празника близки на покойниците отиват на гробовете им да палят свещи, а някъде – и огньовете върху тях. После ги заливат обилно с вода.

Срещу Спасовден болните ходят да берат за здраве цветето росен. Според обичая, болен мъж взима чужда жена за погратим, а болна жена – чужд мъж. Двамата отиват в гората да пренощуват, където има росен. До себе си оставя кратунка с вода и сутринта по нея гадаят: ако в кратунката е паднало листо, буболичка или цветче, ще оздравее. Ако има пръст ще умре.

На този ден празнуват Спас, Спаска.

НАДЕЖДТА ОТ СПАСОВА МОГИЛА

„Слънцето вече захожда. Наоколо из мизирливите ливади, из зелените нива, из храсталациите и мътините курци, които се простират надалече, тайнствено и с въздържано дихание

СПАСОВДЕН

дъбне нощта.

Пък хора, хора! От всички страни, по всички пътеки идат хора един през друг, настигат се, заминават се, все към оная висока, стръмна и островърха могила. Спасова могила. Вижда се кичестия стар дъб на върха и малкото бяло параклисче до него. По голата зелена стръмна плънал свят като мравуняк... От де се взе той народ, това чудо! С кола, с коне, пещи, от близо и от далеч, от всякъде идат хора и бързат нататък. Между тях какви не, какви не! Бедняци, орпави, с оголени меса. Богати, премеени празнично. Всички носят по един неджъ и по една надежда за изцеление“.

Елин Пелин

Надеждата е някъде близо до това свято място. Толкова далече е избрал Бог да търсим надеждата. На върха, в онава параклисче, до она дъб или до каменния кръст. А може би и в росена, който само тук и в този ден цъфти – Спасовден.

Когато няма лекарство за болната ни душа и тяло ние я търсим наоколо, знаем, че Господ е някъде тук. И ще ни помогне и спаси.

Толкова много мъка има на този свят и всеки я търси тази надежда – дори и искирца. Тя е много повече от всичко на света, когато имаме

в обновения параклис.

Не искам да пиша имената на доброволците, защото те бяха много и сигурно ще пропусна някого, но искам да им кажа от името на раковчани БЛАГОДАРИЯ! Пък и вие ги виждахте всеки ден – пеша, с каруци, камион.

27 май в църковния двор е изпълнено с доброволци – християни. Колят се агнета и ярета за курбана, жени чистят боб и подправки. Дружината е голяма и преди залез слънце. Всичко е приготвено и внесено да пренощуват в храма „Свети Николай“.

Всички тази вечер ще се молим Бог да се смилни и утре да прогоним облатите и бурята, която се очаква.

28 май. В 5.30 часа се товарят казаните с продукти, свещници, икони и вода и тръгваме към „оная островърха могила – Спасова могила“. Огънят се разпалва и чорбата започва да къри.

В осем часа започва литургията и водосвета.

Единадесет часа – Спасова могила вече изпълнена като в Копривщица по време на съборите и Самодейци от Байлово, Долна Малина, Горна Малина, Лесново, Григорово, Елешница, гара Елин Пелин, Нови хан, Мусачево, София и разбира се Раковица – всички с тяхната си носия изпълват поляната.

Концертът-надияване продължава

ва два часа. Чува се от всички страни българската песен.

Осем казана курбан вече е осветен и всеки с паничка се реди търпеливо на опашка при майсторите готвачи.

Ето го и оркестъра, който засвирава, българско хоро. После и ръченица. Мъж и жена се надиграват. Напомнят ми на Лазар и Христина от „Ветераната мелница“ на Елин Пелин.

Най-малкия съборянин е на 8 месеца, а най-възрастния /според проучванията/ е дедо Георги Радев – Гонг, който с гордост поведе хората. Толкова е хубаво тук!

Хората се веселят и забравят грижите.

Пък и селото е далеч и не могат да си „прескочат да сподат на стока-та“. Ще почакаат гадниките. Днес е Спасовден.

18 часа – вече чуваме последните акорди на не толкова вече народната музика. Последните мелодии са кючещи. Всички вече са уморени – от жаркото слънце, от игра, от превзбуда.

Празникът е към финала си. Бог чу молитвите ни за хубаво време.

Всеяка година тук – на Спасова могила идват все повече миряни. Всеки със своята надежда.

Материалът е взет от вестник „Раковишки глас“

Стоянка Вълчева



ХОРОСКОП АВГУСТ 2009

двете дейности.

БЛИЗНАЦИ

Август ще донесе на Близнаците добри възможности за укрепване и стабилизация на семейните отношения, хармонизация на отношенията с близки роднини и членовете на вашето семейство. Трябва обаче да се отбележи, че хармонията няма да настъпи от самосебе си, но ще ви се наложи да положите известни усилия, да проявите инициатива в тази посока. През първата половина на август ви очаква много приятно общуване, вероятно са кратки пътувания, нови срещи и приятни познания. През втората половина на месеца не е изключено някои ваши нови познати да преминат в групата от хора, с които вие нямате нищо против да изградите романтична връзка. Втората половина на месеца ще се окаже наситена с любовни срещи и романтични приключения.

РАК

Август обещава на Раките много пътувания и премествания. Това ще бъдат основно делови пътувания, но през последния летен месец нерядко ще има и разходки с приятели или почивка сред природата, извън града. Разположението на планетите през този период ви настройва на сериозна вълна, в общуването ще бъдете по-внимателни и концентрирани, ще можете ясно да формулирате своите мисли и да споделите с околните своите идеи. През месеца ще съумеете да укрепите взаимоотношенията си с родните си братя и сестри, да установите контакт със съседни и със своето най-близко обкръжение. През първата половина на месеца за вас ще бъде характерна и активност във финансовата сфера. Периодът ще се окаже удачен и за покупки.

ЛЪВ

Разположението на планетите през август ще позволи на Лъвовете да укрепят и стабилизират своето финансово положение. Не бива обаче да очаквате, че през август парите ще потекат към вас като река. Това ще бъде по-скоро един по-плавен ръст на доходите,

а от вас ще се изискват сериозни усилия в тази посока. Ако през месеца не тичате след бързи пари и не се стремите с всички начини към максимална печалба, а изпълнявате своята работа качествено и отговорно, то това ще ви позволи да повишите плавно нивото на материалното си състояние и да заложите основите на по-нататъшния ръст на доходите. Месецът може да се окаже благоприятен и за извършване на сериозни покупки, а първата половина на август може да използва ефективно за занимания със спорт или активен отдих.

ДЕВА

През август от вашата мобилизираност, самодисциплина, настойчивост и сериозност ще зависи твърде много. Сега вие сте способни на активни действия, но заедно с това се повишава и способността ви за самоорганизация, което още повече повишава шансовете ви за успешно завършване на започнатите сега или в друго време проекти. Разположението на планетите през месеца подсказва също така и благоприятни възможности за занимания със спорт. Ако сега наистина започнете редовни спортни занимания, това може да доведе не само до едно по-добро самочувствие и стегнат външен вид, но и ще ви позволи да почувствате по-голяма увереност в собствените сили и възможности.

ВЕЗНИ

Разположението на планетите през август ще ви застави да се съсредоточите върху своя вътрешен душевен мир. През периода във вас може да възникне или стремеж към уединение, или усещане, че сте се отдалечили в известна степен от хората, които са около вас. През това време на съсредоточаване вътре в себе си, използвайте скритите си резерви. За съжаление през този период не са изключени и депресивни състояния, отслабване на здравето или рехидири на хронични заболявания. Ако това се случва с вас, значи то ви дава явно указание, че е време да излекувате старите си проблеми и да се избягвате от вътрешните си комплекси или да

си простите собствените пропуски в миналото. Ако през първата половина на месеца все още можете да разчитате на подкрепата на своите приятели, то в средата и в края на август в повечето ситуации ще ви се наложи да използвате само собствените си сили.

СКОРПИОН

Август ще донесе на Скорпионите много планове за бъдещето. Изобщо сега ви харесва да планирате, да прогнозирате, да претегляте и пресмятате нещата в перспектива. Благоприятен момент е и това, че сега ще се окажете мобилизиран и със сериозно отношение към собствените планове, обмисляйки ги най-подробно и използвайте собствената си енергия и пробивност, за да си изясните всички детайли и да научите необходимата ви информация. Разположението на планетите през август е също така благоприятно за завързване на нови приятелски връзки, които могат да се появят заедно с новите ви интереси. Август е подходящ месец и за встъпване в обществена организация или общност.

СТРЕЛЕЦ

През месеца ще можете да укрепите своята репутация и собствен авторитет. Използвайте енергията си, за да спечелите признание и просто постигайте онези цели, към които се стремите. Дори само този факт ще ви помогне да завоювате нови привърженици и да се издигнете в очите на околните. При това вие сте склонни да поемате върху себе си отговорността за собствените си постъпки, във всякакви начинания проявявате последователност и стриктно изпълнявате поетите ангажменти, което ще бъде и вашият главен коз при завоюването на висока репутация в най-различни кръгове, с които общувате. В професионален план август също така ще стане месец на планомерен успех. Не си поставяйте грандозна цели, бъдете попрактични и обективни.

КОЗИРОГ

Август за Козирозите е прекрасно време за разширяване на собствените знания и кръгозор. Това е отличен период за обучение, за започване на дългосрочни курсове. Влечението към знания ще ви

мотивира и за нови открития, провеждане на експерименти и изследвания. Успех може да ви очаква в научната дейност, най-вече заради това, че ще станете по-внимателни към детайлите и по-смели в своите изводи и изследвания. Последният летен месец за типичните Козирози е не по-малко подходящ за почивка, която оптимално е да бъде в чужбина. Това е прекрасен период за пътешествия и общуване с чужденци, запознаване с културата и традициите на други народи.

ВОДОЛЕЙ

Разположението на планетите през август ще ви позволи да сложите в ред своите интимни взаимоотношения. Вие ще станете по-напористи в общуването с противоположния пол, но едва ли ще бъдете склонни към експерименти в леглото. Сега за вас по-важни са хармоничните отношения, но вие ще предпочетете да играете водещата роля в тях. Август ще се окаже благоприятен период и в професионалната област. Започването на собствен бизнес през този месец е добър ход, но не може да се каже, че при вас всичко ще се получи лесно. При това, ако проявите повече търпение и настойчивост, ще получите огромно полезен и позитивен опит в дадена област, което невъдвиг още ще ви свърши работата и в бъдеще. Периодът също така е подходящ за инвестиции и погасяване на кредити.

РИБИ

През последния летен месец Рибите ще проявят най-голяма активност в сферата на деловите и лични взаимоотношения. И в двете сфери ще бъдете склонни да поемете инициативата в свои ръце. В деловите взаимоотношения сега имате добри шансове да се извите като сериозен и отговорен партньор. Смело поемайте отговорност и последователно решавайте сложните задачи. В личните взаимоотношения звездите поставят пред вас задачата за стабилизация и укрепване на вашите чувства, създаването на здрава основа за развитие на взаимоотношенията. Периодът е много подходящ да погледнете обективно на своите отношения и при необходимост да промените нещо в тях.

ОВЕН

Последният летен месец ще донесе на Овните възможност да стабилизират своето положение на работното място и в отношенията с колегите. Сега вие ще бъдете последователни в изпълнението на всички свои професионални и делнични задължения, ще се окажете по-мобилизирани, което ще ви позволи да реализирате макар и не бърз, но стабилен успех. Разположението на планетите през август говори и за вашата активност в сферата на личните взаимоотношения. При това, ако първата половина на месеца ще ви носи по-скоро романтични увлечения и леки флиртове, то през втората половина на август отношението към собствения ви личен живот ще стане по-сериозно. През втората половина на месеца не се изключва завързване на нови отношения по ваша лична инициатива.

ТЕЛЕЦ

За Телците август ще се окаже един романтичен месец, през който звездите ви поднасят нови познания и любовни приключения. Това време е прекрасно както за стабилизиране на съществуващите романтични отношения, така и за проява на инициатива при завързване на нови любовни връзки. Разположението на планетите през август подсказва прекрасни възможности за почивка, развлечения, всякакви творчески занимания. През този летен месец ще можете да отделите повече време на децата си, а така също да се занимавате със спорт или да вземете участие в състезания. Общуването с децата и заниманията със спорт през месеца ще можете да съвместявате доста лесно, дори може да обедините

БЪРЗО, ЛЕСНО, ВКУСНО

Мусака "Летен полъх"

Продукти:

1 кг тиквички
1 кг патладжани
500 г консервирани белени червени домати
3 стръка пресен чесън
половин връзка магданоз
половин връзка копър
200 г кашкавал
200 г сирене
8 суп. лъж. олио
сол на вкус

Приготвяне:

Патладжаните и тиквичките се нарязват на кръгчета с дебелина един пръст, слагат се в два отделни съда, посояват се и се оставят да престоят около 40 мин. В дълбока тава се сипва олиото, фурната се включва на 200 градуса и тавата се поставя вътре за около 2 мин., за да се загрее олиото. Патладжаните и тиквичките се подреждат в тавата и сместа се запича до полуготовност на зеленчуците, като се разбърква от време на време. Чесънят се нарязва на ситно, смесва се с консервираните домати и се изсипва в тавичката. Ястието отново се запича, докато червените домати останат на мазина. След това ястието се покрива с настърганите на ситно кашкавал и сирене, запича

се до златисто. Накрая се поръсва с нарязаните копър и магданоз.

Пълнени домати по мексикански

Продукти за 2 порции:

4 големи домати
1 чушка
40 г сварена млечна царевича
40 г сирене
маруля
Измийте доматиите и отрежете горната им част.

Измийте зелената чушка, махнете семето и я нарежете на ситно. Добавете царевичата. Нарежете сиренето на кубчета и го прибавете към зеленчуците. Разбъркайте сместа добре и напълнете доматиите с нея.

Поднесете ги върху листа маруля.

Разхладителна торта

Продукти:

2 к. кисело мляко
2 п. бишкоти
1 ч.ч. захар
лимон
2 бр. белтъци
1 ч.ч. ягоди

Приготвяне:

Киселото мляко се поставя в торбичка от марля и се изцежда за 8-10 часа, след което се разбива с половината от захарта. Към млякото се добавят нарязаните ягоди. В подходящ съд се нареждат един ред от половината бишкоти, намазва се с пласт от млякото и плодовете и отгоре се подреждат останалите бишкоти. Тортата се намазва с останалото мляко и се слага в хладилника да се охлади. Белтъците се разбиват на сняг с останалата захар, сока и настърганата кора от лимона. Тортата се намазва с получения белтъчен крем и се държи в хладилника до поднасянето ѝ.

Пиян пъпеш

Продукти за 4 порции:

2 много малки пъпеша
2 сини сливи
1 праскова
1 ябълка
1 ч.ч. ликьор
Нарежете пъпешите на две, почистете. Почистете и нарежете на малки парченца и останалите плодове. Смесете и напълнете оформените "пъпешови купички". Накрая разпределете ликьора. Поставете в хладилник за около 2 часа. Можете да поднесете и със сладолед.

СУДОКУ

	1	3	7		6	8	
7						5	
5					2		6
	7				8		5
			9	3	7		
4			1				2
9			6				7
		2					3
		7	5		1	4	6



Елин Пелин
днес

ОБЩНСКИ ВЕСТНИК • ГОДИНА V • БРОЙ 7 (93)
30 юли 2009 г. • цена 0.30 лв.

Община Елин Пелин
адрес: гр. Елин Пелин 2100
пл. "Независимост" 1
телефони за контакти:
0893441438; 0893441472
e-mail: ep_dnes@abvbg
www.elinpelin.org

дизайн и предпечат:
тел.: 0893441445
valchoivanov@gmail.com

печат
БЕТ Принт ООД
с. Раво поле